

លេខ ៣២ ចេញផ្សាយថ្ងៃទី៧ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២២ No. 32 Released on February 7, 2022

# Trust Regulator

## អត្ថមន្សូមទាំសន្នាទាំ | Weekly Article

### និមិត្តសញ្ញារមស់និយ័តករមរធនធាលកិច្ច Symbol of the Trust Regulator



🗻 រូបភាព | Picture: និមិត្តសញ្ញារបស់និយ័ពករបរធនបាលកិច្ច | Symbol of the Trust Regulator

អនុលោមតាមច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃអាជ្ញាធរសេវាហិរញ្ញវត្ថុមិនមែនធនាគារ ដែលត្រូវបានប្រកាសដាក់ឱ្យ ប្រើប្រាស់នៅថ្ងៃទី១៦ ខែមករា ឆ្នាំ២០២១ **និយ័តភះមះឆេនធាលភិច្** ហៅកាត់ថា **ន.ម.ឆ**. ជានិយ័តករគ្រប់គ្រង ត្រូតពិនិត្យ និងអភិវឌ្ឍវិស័យបរធនបាលកិច្ចនៅព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា និងត្រូវអនុវត្តសមត្ថកិច្ចរបស់ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ ដូចមាន ចែងក្នុងច្បាប់ស្តីពីបរធនបាលកិច្ច ដែលត្រូវបានប្រកាសដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់នៅថ្ងៃទី២ ខែមករា ឆ្នាំ២០១៩ និងបទប្បញ្ញត្តិពាក់ព័ន្ធផ្សេងទៀត ក្នុងវិស័យបរធនបាលកិច្ច។

យោងតាមអនុក្រឹត្យស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់អង្គភាពក្រោមឱវាទរបស់អាជ្ញាធរសេវាហិរញ្ញវត្ថុមិនមែនធនាគារ ដែល ត្រូវបានប្រកាសដាក់ឱ្យប្រើប្រាស់នៅថ្ងៃទី១៤ ខែកក្កដា ឆ្នាំ២០២១ និមិត្តសញ្ញារបស់និយ័តករបរធនបាលកិច្ចមានអត្ថន័យដូចខាងក្រោម÷

-**រូបហង្សពណ៌មាស÷** តំណាងឱ្យអាជ្ញាធរហិរញ្ញវត្ថុដែលជាអ្នកគ្រប់គ្រង ត្រួតពិនិត្យ និងអភិវឌ្ឍវិស័យបរធនបាលកិច្ច ដើម្បី ធានាឱ្យដំណើរការប្រតិបត្តិការបរធនបាលកិច្ច ប្រកបដោយឥម្លាភាព ប្រសិទ្ធភាព មានសណ្តាប់ធ្នាប់ និងយុត្តិធមិ

-**រូបបាតដៃទាំងបី ដែលមានពណ៌ខៀវ ពណ៌មាស និងពណ៌បៃតង ស្រាក់ចូលគ្នា÷** តំណាងឱ្យប្រតិបត្តិការបរធនបាលកិច្ច ដែល ក្នុងនោះ បរធនបាលគ្រប់គ្រងនិងថែរក្សាជំនួសបរធន ដែលផ្តល់ដោយបរធនបាលទាយក សម្រាប់ជាប្រយោជន៍ដល់អត្តគាហកៈ

ប្រកាសបដិសេធ÷ ទស្សនៈនៅក្នុងអត្ថបទនេះជាទស្សនៈរបស់អ្នកនិពន្ធ។ ទស្សនៈនៅក្នុងអត្ថបទនេះមិនមែនជាទស្សនៈរបស់និយ័តករបរធនបាលកិច្ចទេ។ Disclaimer: The opinions expressed in this article are those of the authors. They do not purport to reflect the opinions or views of the Trust Regulator.





លេខ ៣២ ចេញផ្សាយថ្ងៃទី៧ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០២២ No. 32 Released on February 7, 2022

#### យ័តតរមរេធនបាលគីព្ Trust Regulator

### អត្ថមនរូមទាំសន្នាភាំ | Weekly Article

-រូបហង្សពណ៌មាសឈរលើរូបបាត់ដៃបី÷ បង្ហាញពីប្រតិបត្តិការបរធនបាលកិច្ចស្ថិតនៅក្រោមការគ្រប់គ្រងនិងត្រូតពិនិត្យរបស់ និយ័តករបរធនបាលកិច្ច ប្រកបដោយតម្លាភាព ប្រសិទ្ធភាព មានសណ្ដាប់ធ្នាប់ និងយុត្តិធម៌

-**រូបស្លឹកឈើ÷** លទ្ធផលជាផ្លែផ្កានៃការចូលរួមចំណែករបស់វិស័យបរធនបាលកិច្ចក្នុងការអភិវឌ្ឍសេដ្ឋកិច្ចជាតិ។

Pursuant to the Law on the Organization and Functioning of the Non-Bank Financial Services Authority, which was promulgated on 16 January 2021 the Trust Regulator (**TR**) is the regulator which regulates, supervises and develops the trust sector in the Kingdom of Cambodia and shall implement the competencies of the Ministry of Economy and Finance as stated in the Law on Trust which was promulgated on 2 January 2019 and other relevant regulations in the trust sector.

According to the Sub-Decree on Organization and Functioning of Units Subordinated to the Non-Bank Financial Services Authority, which was promulgated on 14 July 2021, the symbol of the **TR** has the following meaning:

- Golden Swan: represents the financial authority that regulates, supervises and develops the trust sector to ensure that the trust operations are transparent, efficient, orderly and fair
- The three palms of the hands, which are blue, gold, and green, are intertwined: represent the trust operations, in which the trustee manages and maintains the trust fund provided by the trustor for the benefit of the beneficiary
- The golden swan stands on the palm of the hand: shows the operation of the trusts under the regulatoion and supervision of the TR with transparency, efficiency, order and justice
- **Leaves**: the fruitful result of the contribution of the trust sector in the development of the national economy.

អត្ថបទ៖ ណង សេរីវ៉ិធ | Article: Sereyvuth Nong

ប្រកាសបដិសេធ÷ ទស្សនៈនៅក្នុងអត្ថបទនេះជាទស្សនៈរបស់អ្នកនិពន្ធ។ ទស្សនៈនៅក្នុងអត្ថបទនេះមិនមែនជាទស្សនៈរបស់និយ័តករបរធនបាលកិច្ចទេ។ Disclaimer: The opinions expressed in this article are those of the authors. They do not purport to reflect the opinions or views of the Trust Regulator.